

# MITTEILUNGSBLATT



# Dettingen-Wallhausen



Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen  
Kapitän-Romer-Str. 4, 78465 Konstanz  
www.konstanz.de/dettingen-Wallhausen

Freitag, 25. Oktober 2024

Nr. 43/2024



## VERWALTUNG

*Liebe Dorfgemeinschaft in Dettingen-Wallhausen,*

in Wallhausen und Dingelsdorf haben sich bis zur Frist Ende September genügend Hauseigentümer für einen Anschluss an das geplante Wärmenetz entschieden, so dass sich der Vorstand und der Aufsichtsrat der solarcomplex AG für die Umsetzung des Projekts bei uns entschieden haben. Mit rund 16 km Netzlänge und ca. 350 Hausanschlüssen werden wir Teil des aktuell größten Wärmewende-Projekts im Landkreis Konstanz sein.

Wie geht es weiter?

Als Nächstes steht die Sicherung der notwendigen Grundstücke für die Heizzentrale und den Solarpark an sowie die Einreichung des Förderantrags im Programm BEW. Anfang 2025 werden die gegengezeichneten Verträge dann an die HauseigentümerInnen zurückgesandt. Achtung: Solange die Bauarbeiten noch nicht ausgeschrieben sind, können Verträge noch angenommen und in der Konzeption berücksichtigt werden, sofern sie an der nun geplanten Trasse des Wärmenetzes liegen. Baubeginn ist im Moment für das Frühjahr 2025 angesetzt.

Ich freue mich sehr über das große Interesse an einer nachhaltigen Wärmeversorgung in Wallhausen und Dingelsdorf und danke allen, die sich für die Realisierung dieses Projekts eingesetzt haben.

Ihre

Dr. Sarah Seidel  
Ortsvorsteherin

BürgerInnen-Sprechstunde der Ortsvorsteherin

Sie haben ein Anliegen, welches Sie in einem persönlichen Gespräch mit Frau Dr. Seidel besprechen möchten? Jeden **2. und 4. Freitag im Monat** findet von 13.30 bis 15.00 Uhr im Rathaus die BürgerInnen-Sprechstunde statt. Bitte vereinbaren Sie vorher einen Termin unter: 07533/9368-0.

## Die Zeitumstellung steht vor der Tür

In der Nacht vom  
**Samstag, 26. Oktober auf**  
**Sonntag, 27. Oktober**  
wird die Uhr von 3.00 auf 2.00 Uhr  
zurückgestellt.



Bild: Rike/pixelio.de

## Ist Ihr Reisepass oder Personalausweis noch gültig?

Die Bearbeitung von Reisepässen dauert derzeit bis zu 10 Wochen, von Personalausweisen ca. 4 Wochen. Es ist daher wichtig, zu überprüfen, wie lange Ihr aktuelles Dokument noch gültig ist, um einen rechtzeitigen Antrag auf einen neuen Reisepass oder Personalausweis zu stellen. Für Reisen außerhalb der EU ist in der Regel ein Reisepass erforderlich. Der Personalausweis ist innerhalb der Europäischen Union und auch in einigen Ländern außerhalb der EU gültig. Informieren Sie sich über das jeweils benötigte Reisedokument auf der Internetseite des Auswärtigen Amtes ([www.auswaertiges-amt.de](http://www.auswaertiges-amt.de)).  
Bildquelle: Personalausweisportal.de



Stadt  
Konstanz

Die Stadt Konstanz sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt:


## Mitarbeiter für den Bauhof Litzelstetten (M/W/D)

Unbefristete Vollzeitstelle (39 Std./Woche)

### Mit den Aufgabenschwerpunkten:

- Tätigkeiten im Bauhof in der Straßen-, Grün-, Gewässer- und Anlagenunterhaltung
- Friedhofsarbeiten
- Winterdienst

Die ausführlichen Stellenausschreibungen, weitere Infos zum Arbeitgeber Stadt Konstanz sowie den Zugang zum Bewerbungsportal finden Sie unter [konstanz.de/karriere](http://konstanz.de/karriere)

 **Entsorgungstermine**

Montag,	28.10.2024	Biomüllabfuhr Papierabfuhr Dettingen
Mittwoch,	30.10.2024	Abfuhr gelbe Säcke

Der **Wertstoffhof Dettingen**, Hegner Straße, ist mit Ausnahme von Feiertagen jeweils freitags von 14.00 – 16.00 Uhr und samstags von 10.00 – 12.00 Uhr geöffnet.

 **Wegweiser Ortsverwaltung**



**Ortsverwaltung**  
Kapitän-Romer-Straße 4

**Sprechzeiten der Verwaltung:**  
Montag von 8.00-12.00 und 14.00-17.00 Uhr,  
Dienstag - Freitag von 8.00-12.00 Uhr.

**BürgerInnen-Sprechstunde der Ortsvorsteherin:** Jeden 2. und 4. Freitag im Monat von 13.30 bis 15.00 Uhr nach vorherige Terminvereinbarung

	☎	E-Mail:
<b>Zentrale</b>	9368-0	
<b>Frau Dr. Seidel</b> Ortsvorsteherin	9368-11	Sarah.Seidel@konstanz.de
<b>Herr Morgen</b> Verwaltungsleiter	9368-14	Juergen.Morgen@konstanz.de
<b>Frau Martello</b> allg. Verwaltung	9368-12	Katja.Martello@konstanz.de
<b>Frau Lerner</b> Ortsblatt, Friedhof, Bootsliegeplätze	9368-13	Corinna.Lerner@konstanz.de
<b>Frau Borgmann</b> Bürgerbüro, Fundsachen	9368-15	Beatrix.Borgmann@konstanz.de
<b>Frau Madl</b> Tourist-Information	9368-16	Sylvia.Madl@konstanz.de
Sie finden uns auch im Internet unter: Ortsverwaltung: <a href="http://www.konstanz.de/dettingen-wallhausen">www.konstanz.de/dettingen-wallhausen</a> Tourismus: <a href="http://www.konstanz-info.com">www.konstanz-info.com</a>		

 **TOURIST-INFORMATION**

**Veranstaltungen / Vorankündigungen**

Konstanz mit seinen Vororten hat so einiges zu bieten...  
Alle aktuellen Termine wie Konzerte, Theater, Stadtführungen, Rad- und Wandertouren, Schifffahrten, etc. im Überblick unter: [www.konstanz-info.com/events#/event](http://www.konstanz-info.com/events#/event) oder [www.konstanz.de/kultur+\\_freizeit](http://www.konstanz.de/kultur+_freizeit)

**bis 27.10. Ausstellung** in der Galerie Bagnato: **Jan Peter Thorbecke - Aus meinem Leben II** – Konstanz-Oberdorf, [www.galerie-bagnato.de](http://www.galerie-bagnato.de)

**25.10., 19:00 Uhr, Vortrag** von Wolfgang Mettler „**Constantia Monastica – Konstanzer Klöster, Kirchen und Spitäler im 13. Jahrhundert**“ im Lesesaal Rathaus Litzelstetten, Eintritt frei, Getränkebuffet zum Selbstkostenpreis

**25.10., 20:00 Uhr, „Weinklang“- Weinprobe mit Jazzkonzert** begleitet von **Rooftop Community** in der Comturey am Hafen – Insel Mainau, [www.mainau.de](http://www.mainau.de)

**25.-28.10. Schätzele-Markt** – Tengen

**26.-27.10. Kunst- und Design-Markt** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**02.11., 12:00-17:00 Uhr, Vlohmart** im Innenhof Neuwerk – Konstanz

**03.11., 11:00-16:00 Uhr, Tag der offenen Tür mit Turmöffnung Otto-Moericke-Turm** der Jugendherberge – Konstanz-Allmannsdorf. Eintritt frei

**03.11. EUROPEAN OUTDOOR FILM TOUR 2024** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**03.11. Pirminfest** – Insel Reichenau

**05.11. Konstanzer Konzilspreis 2024** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**08.11., 19:00 Uhr, Konzert: Daniela Zimpfer, Wolfgang Frosch und Norbert Halbauer** entführen in **die Welt der Chansons** im Lesesaal Rathaus Litzelstetten, Eintritt frei, Getränkebuffet zum Selbstkostenpreis

**08.11. SUNSET LOUNGE – After Work** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**10.11., 17:00-18:30 Uhr, Kirchenkonzert des Musikvereins Dettingen-Wallhausen** in der St.-Verena Kirche – Dettingen

**11.11., 18:00 Uhr, Moorschrautausgraben** der Narrenzunft Mooschraut im Kabisland – Dettingen

**14.11. MARS Ausbildungsmesse** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**15.11., 18:00 Uhr, Vortrag** von Autor Patrick Brauns „**Orte am Bodensee zum Verweilen**“ im Lesesaal Rathaus Litzelstetten, Eintritt 7 €, in Zusammenarbeit mit der Volkshochschule, Getränkebuffet zum Selbstkostenpreis

**16.11. Konzert mit Symphoniacs** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**17.11., 11:00-16:30 Uhr, Hobbyausstellung** in der Grundschule – Litzelstetten

**19.11.-06.01.25 Christmas Garden** – Insel Mainau, [www.christmas-garden.de/mainau](http://www.christmas-garden.de/mainau)

**23.11., 17:00-20:00 Uhr, 39. KREA-Ausstellung** von Dettingen-Wallhausen Kreativ e.V. mit Verkauf in der Grundschule – Dettingen, [www.krea-dettingen.de](http://www.krea-dettingen.de)

**23.11. Jahreskonzert des Musikvereins Dingelsdorf** in der Thingolthalle – Dingelsdorf

**23.11. Messe Rohvolution® „Gesunde Ernährung für Körper, Geist und Seele“** im Bodenseeforum – Konstanz, [www.bodenseeforum-konstanz.de](http://www.bodenseeforum-konstanz.de)

**IMPRESSUM**

**Herausgeber:**  
Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen  
Tel.: 07533/9368-13  
Mail: [corinna.lerner@konstanz.de](mailto:corinna.lerner@konstanz.de)  
[www.konstanz.de/dettingen-wallhausen](http://www.konstanz.de/dettingen-wallhausen)  
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
Die Ortsvorsteherin oder deren Vertretung im Amt

**Druck:**  
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,  
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

**REDAKTIONSSCHLUSS**

Sehr geehrte Inserenten,  
bitte beachten Sie unbedingt unseren Redaktionsschluss jeweils montags um 12.00 Uhr.  
Nur so können wir gewährleisten, dass die gewünschte Anzeige termingerecht erscheint.  
Ihre  
Ortsverwaltung



**TERMINE:**

**Mo, 28.10.2024 / 18:15 Uhr**

Katharina Holzinger: Wissenschaft für Demokratie und Freiheit - Impulsreferat und Diskussion, Konstanz; Bodenseeforum

**Mi, 30.10.2024 / 19:30 Uhr**

Gabriela Signori: Judenfeindschaft ohne Juden: Die verhängnisvollen Legenden des, Konstanz; vhs

**Di, ab 05.11.2024 / 14:00 Uhr**

PUBLIC SUSTAINABILITY WEEK – die öffentliche Nachhaltigkeitswoche; HTWG, Raum P001

**3 x Di, ab 05.11.2024 / 18:30 Uhr**

Matthias Märkle: Einführung in die Familienforschung - Kooperationskurs mit dem, Konstanz; vhs,

**4 x Di, ab 05.11.2024 / 18:00 Uhr**

Abstrakte Acrylmalerei im Großformat, Konstanz; vhs

**Di, ab 05.11.2024 / 19:00 Uhr**

Kulturelle Aneignung – Alles nur geklaut?, Online

**6 x Mi, ab 06.11.2024 / 18:40 Uhr**

Italienisch A1 Chiaro! 1/L3-4 (Scortichini), Konstanz; vhs

**Mi, ab 06.11.2024 / 19:30 Uhr**

Daniel König: Jüdische Lebensbedingungen unter christlicher und muslimischer Herrschaft, Konstanz; vhs

**Anmeldung und Information:**

Tel.: 07531/5981-0 oder per

E-Mail: [konstanz@vhs-landkreis-konstanz.de](mailto:konstanz@vhs-landkreis-konstanz.de)



**Kath. Pfarrgemeinde St. Verena  
Konstanzer Str. 7, 78465 Konstanz**

☎ 07533 / 5185

Mail: [pfarrbuero.verena@bodanrueckgemeinden.de](mailto:pfarrbuero.verena@bodanrueckgemeinden.de)

[www.bodanrueckgemeinden.de](http://www.bodanrueckgemeinden.de)

**Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 26. Oktober bis 3. November**

**Samstag, 26. Oktober**

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

**Sonntag, 27. Oktober**

09.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier  
17.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier (albanisch)  
19.00 Uhr Litzelstetten Abendlob mit Gesängen aus Taizé

**Montag, 28. Oktober**

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

**Dienstag, 29. Oktober**

18.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

**Mittwoch, 30. Oktober**

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

**Donnerstag, 31. Oktober**

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier (Vorabendmesse zu Allerheiligen)

**Freitag, 1. November**

10.00 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier, anschl. Gräberbesuch, mitgestaltet von einer Bläsergruppe  
11.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier  
14.00 Uhr Dettingen Gräberbesuch  
14.00 Uhr Litzelstetten Gräberbesuch

**Samstag, 2. November**

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier zu Allerseelen

**Sonntag, 3. November**

09.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier  
Dettingen **keine** Eucharistiefeier  
18.00 Uhr Dingelsdorf Friedensgebet

Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr.

**Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Dettingen:**

Dienstag von 17.00r – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

**Gemeindereferent Herr Langkau**, Tel.: 07533 949 369

[thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de](mailto:thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de)

**Pfarrbüro Dettingen Öffnungszeiten:**

Montag 9.30 – 11.30 Uhr, Dienstag 16.00 – 18.30 Uhr

**Katholische Öffentliche Bücherei:**

Sonntag 10.00 – 11.30 Uhr

Mittwoch 17.30 – 19.00 Uhr



## 23 plus I

Na, wie gefällt Ihnen der neue Anstrich des Weltladen-Gebäudes? Die Fassade hat schon ihre endgültige Farbe, ganz fertig sind wir mit der Umgestaltung aber noch nicht – bleiben Sie gespannt!

Starten Sie morgens auch mit einer Tasse Kaffee in den Tag? Dann haben wir für die Vorweihnachtszeit einen besonderen Tipp für Sie, nämlich unseren Kaffee-Adventskalender. Er enthält 24 x Kaffeegenuss mit exklusiven Kaffees aus El Salvador, Nicaragua, Äthiopien, Tansania, Mexiko, Kolumbien und Bolivien – biozertifiziert und fair gehandelt. Der Kaffee ist abgefüllt in Miniaturkaffeefilter und lässt sich so direkt in der Tasse aufbrühen - Teetrinker kennen dieses Prinzip bereits vom Teebeutel.

Einen Tee-Adventskalender gibt es übrigens auch, er enthält eine bunte Mischung von Kräutertee über Früchtetee bis zu Weißtee. Selbstverständlich gibt es auch wieder den Klassiker, nämlich den Adventskalender mit Schokoladenfüllung sowie die beliebte Tartufi-Version mit edlen Schokoladentrüffeln. Die hat allerdings nur 23 Türchen mit süßem Inhalt, hinter dem 24. Türchen verbirgt sich eine Überraschung...

**WELTLADEN - FAIR HANDELN**

Dingelsdorfer Str. 2	Öffnungszeiten:
78465 Konstanz-Dettingen	Montag - Freitag 15 – 18.30 Uhr
<a href="http://www.weltladen-dettingen.de">www.weltladen-dettingen.de</a>	Samstag 9 - 12.30 Uhr

Folgen Sie uns auf [instagram.com/weltladen\\_konstanz\\_dettingen](https://www.instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen)  
Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58  
Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

Liebe Einwohner der Bodanrückgemeinden!

Bald ist wieder der erste Advent, und aus diesem Grund möchten wir mit den Bodanrückgemeinden Litzelstetten, Dingelsdorf, Oberdorf, Dettingen und Wallhausen wieder einen Adventskalender der besonderen Art vorbereiten. Erneut sollen 24 adventlich beleuchtete und gestaltete Fenster, Türen oder Gärten die dunklen Abende nach und nach erhellen und zu einem Spaziergang durchs Dorf einladen.

Wenn Sie an unserer Aktion teilnehmen möchten, gestalten Sie ein adventliches Fenster, einen Eingang oder einen Garteneinblick nach Ihren Vorstellungen. Die gestalteten Fenster/Eingänge/Garteneinblicke sollten alle ab dem Tag der Öffnung bis zum 26.12.2024 immer von 16.30-20 Uhr beleuchtet sein. Natürlich kann das Adventsfenster auch noch über den Jahreswechsel hinaus zu sehen sein. Sollten Sie die Eröffnung ihres Fensters gestalten wollen, können wir dies gerne vermerken.

Zur Absprache der Termine bitten wir um eine Rückmeldung **bis zum 1. November 2024**. Für Anmeldungen oder Fragen stehen wir Ihnen gerne zu Verfügung und freuen uns, wenn der Bodanrück erleuchtet:

Alle Mails an: [AdventsfensterBodanrückgemeinden@web.de](mailto:AdventsfensterBodanrückgemeinden@web.de).  
Ihre Ansprechpartner: Angelika Sinner & Stefan Weinschenk

Herzliche Grüße

Ihr Adventsfenstererteam der Bodanrückgemeinden



### Evangelische Kirchengemeinden

Auferstehungskirche Litzelstetten &  
Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

mit den Ortsteilen Mainau, Dingelsdorf, Oberdorf und Dettingen

**Pfarrerin Octavia v. Roeder**

Tel. 0157/58554913

**Pfarrbüro Litzelstetten**  
Holdersteig 25 a, 78465 Konstanz  
Telefon: 07531/94420  
E-mail: [konstanz-litzelstetten@kbz.ekiba.de](mailto:konstanz-litzelstetten@kbz.ekiba.de)  
[www.ev-kirche-litzelstetten.de](http://www.ev-kirche-litzelstetten.de)

**Bürozeiten:**  
Dienstag 10:00 – 12:00 Uhr

**Pfarrbüro Wallhausen**  
Schwanenweg 14, 78465  
Konstanz  
Telefon: 07533/7283  
E-mail: [wallhausen@kbz.ekiba.de](mailto:wallhausen@kbz.ekiba.de)  
[www.ev-dettingen-wallhausen.de](http://www.ev-dettingen-wallhausen.de)

**Bürozeiten:**  
Dienstag 9:00 – 11:30 Uhr  
Donnerstag 9:00 – 11:30 Uhr



### 22. Sonntag nach TRINITATIS

Bei dir ist die Vergebung, dass man dich fürchte.

Psalm 130,4

#### Gottesdienste und Veranstaltungen

#### Donnerstag, 24. Oktober

15:00 Uhr **Seniorenkreis** im Gemeindesaal Litzelstetten  
15:00 Uhr **Geburtstagskaffee** im Jakobus-Gemeindezentrum

#### Freitag, 25. Oktober

15:00 Uhr **Kinderchorprobe** in der Auferstehungskirche Litzelstetten  
18:30 Uhr **Suomikuoro-Probe** in der Auferstehungskirche

#### Samstag, 26. Oktober

15:30 Uhr **Diamantene Hochzeit des Ehepaars Anke & Tibor Scherfel** in der Auferstehungskirche

#### Sonntag, 27. Oktober

11:00 Uhr **ökumenischer Gottesdienst** mit Octavia von Roeder und Armin Nagel in der St. Nikolaus-Kirche Dingelsdorf

#### Dienstag, 29. Oktober

20:00 Uhr **Posaunenchorprobe** in Allensbach  
20:00 Uhr **ökumenischer Bibelkreis** im katholischen Gemeindehaus Litzelstetten

#### Mittwoch, 30. Oktober

10:00 Uhr **Koala-Treff** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

#### Mittwoch, 30. Oktober bis Freitag, 01. November

**Kinderchortage** in der Auferstehungskirche

#### Donnerstag, 31. Oktober

19:00 Uhr **55+ Männer** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche; **Vortrag von Reginald Muchsel "Digitaler Nachlass"**

#### Sonntag, 03. November

10:15 Uhr **Familiengottesdienst zum Abschluss der Kinderchortage** mit Diakonin Beate Granzin in der Auferstehungskirche



## VEREINE

**Narrenzunft Moorschat  
Dettingen-Wallhausen e.V.**



### Schatrbörse

Liebe Mitglieder,

die diesjährige Schratbörse findet am **03.11.2024 von 10.00 - 14.00 Uhr** auf der Bühne der Kapitän-Romer-Halle statt. Da es aus logistischen Gründen nur eine Börse geben wird, überprüft bitte alle rechtzeitig Euer Häs und ob Flicker benötigt werden.

Die Leihmasken werden am 3. November ebenfalls ausgegeben. Wer selbst nicht da sein kann, darf natürlich auch gerne eine Vertretung zur Abholung schicken.

Närrische Grüße  
Euer Oberschat Anne



## TSV Dettingen-Wallhausen

www.tsvdettingenwallhausen.clubdesk.com

### Unser Verein sucht einen Finanzhelden! (M/W/D)

Du jonglierst gerne mit Zahlen statt Bällen? Kassensturz ist für Dich kein Fremdwort, sondern eine Herzensangelegenheit? Dann suchen wir genau DICH!

Wir brauchen Unterstützung bei der Verwaltung unserer Finanzen und bieten Dir die Chance, aktiv die Zukunft unseres Vereins mitzugestalten.  
Interessiert?

Dann komme gerne auf uns zu oder schreibe uns eine Mail unter:  
thomas.wolf@tsvdettingenwallhausen.clubdesk.com

Wir freuen uns auf Deine Nachricht.



### FUSSBALL

**Samstag, 26.10. | 15.00 Uhr**  
FC Gutmadingen – SG I

**Sonntag, 27.10. | 11.30 Uhr**  
SG II – SV Worblingen

**UNTERSTÜTZT DIE SG!**



### HANDBALL

**Ab Donnerstag, 7. November findet unser Mini-Handball-Training von 15 – 16 Uhr in der Sporthalle in Dettingen statt.**

Interessierte Kinder der Jahrgänge 2018/2019 sind herzlich eingeladen ins Handball zu schnuppern.

Bei Fragen bitte melden unter:  
sabine@sportwiss.de



Die Helfer/innen von Miteinander leben leisten Nachbarschaftshilfe bei der Bewältigung Ihres Alltags.

Mit Fragen und Problemen können Sie sich an unsere Einsatzleiterin Annette Rathgeb wenden. Telefon 07533/98542.



#### Treffpunkt Miteinander - Bewegen

Freitags, 14:30 bis 15:30 Uhr, im katholischen Pfarrheim (Sylvia/Alrun)

#### Montagscafé

##### für Menschen mit demenziellen Einschränkungen...

Montags von 14:00 - 17:00 Uhr in den neuen Räumen (Kapitän-Romer-Str. 19) in Zusammenarbeit mit den Maltesern.

Wir bitten um Voranmeldung bei Frau Gewalt:

Tel.: 07531-810488 oder Email: rita.gewalt@malteser.org

#### Beim Dienstagscafé...

in den neuen Räumen (Kapitän-Romer-Str. 19) gibt es wie gewohnt ab 15:00 Uhr Kaffee und Kuchen und anschließend Gesellschaftsspiele (z.B. Rummikub, Skip-Bo, Scrabble). Jede und jeder, der oder dem eine kleine Abwechslung im wöchentlichen Alltag guttut ist herzlich willkommen.

#### PC-Hilfe 60+

Wir stehen mittwochs zwischen 14:30 und 16:30 Uhr in den neuen Räumen (Kapitän-Romer-Str. 19) für Eure Fragen zum Computer und zum Smartphone zur Verfügung.

Bitte unbedingt Euer Kommen spätestens 4 Tage vorher anmelden, damit wir uns entsprechend vorbereiten können.

Anmeldung per eMail an pc-hilfe-dettingen@web.de

Wir freuen uns, wenn wir helfen können.



### PRESSEINFORMATIONEN

Blut spenden,  
Leben schenken und  
Erlebnisse gewinnen!

Deutsches Rotes Kreuz   
DRK-Blutspendedienst  
Baden-Württemberg | Hessen  
gemeinnützige GmbH

Blutspenderinnen und Blutspender schenken Leben. Mit der Aktion „Wir feiern das Leben“ gewinnen Lebensretter im Anschluss an ihre Blutspende mit etwas Glück Erlebniswochenenden. Worauf warten? Das DRK bietet zahlreiche Blutspendetermine in der Region an.

#### Nächster Termin:

Mittwoch, den 30.10.2024

von 14:00 bis 19:30 Uhr

Wollmatingerhalle, Schwaketenstr. 31  
78467 KONSTANZ / WOLLMATINGEN

#### Leben retten & gewinnen: DRK-Blutspendedienst startet „Wir feiern das Leben“- Aktion

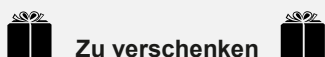
Das Leben ist wertvoll. Blutspender\*innen retten Leben und schenken Mitmenschen Hoffnung. Diese Leistung muss gefeiert werden! Unter allen Blutspender\*innen verlost das DRK im Aktionszeitraum (30.09.-29.11.2024) 10x ein Erlebniswochenende für zwei Personen im Erlebnispark Tripsdrill oder im Technikmuseum Sinsheim/Speyer sowie 500x zwei Cineplex-Kinokarten.

**So geht's:** Termin buchen, Blut spenden und danach online an der Verlosung teilnehmen:

www.blutspende.de/aktion-leben-feiern

Jetzt Blutspendetermin online reservieren unter  
www.blutspende.de/termine

 **ANZEIGEN**



**Flachbildschirm Scharp-LC-26D44E Aquos,**  
Tel.: 07533/7563

\*\*\*\*\*

**1 Hocker, Terra-Cotta Velourbezug, 1m x 1m**  
**2 neuwertige Einkaufstrolleys**  
Tel.: 07533/9361220

\*\*\*\*\*

**Mikrowelle Sif**  
Tel.: 07533/6882

**Dringend 1-2 Zi.-Whg. für 1 Person gesucht**  
Dettingen, Allensbach oder Umgebung. Wir freuen uns über Ihre Anrufe: 0176/61196365

Freundliches, ruhiges Paar mit gesichertem Einkommen sucht ab Feb. 25 2-Zimmer-Whg. mit Balkon oder Terrasse in Dettingen/Wallhausen zur Miete (WM max. 1.300 EUR). Tel.: 0151/11230850

Für meine 4-Sterne-Ferienwohnung in Dettingen suche ich zuverlässige und flexible **Reinigungskraft**. Alle weiteren Infos im persönlichen Gespräch. Freu mich über Meldungen unter [info@fewo-gloger.de](mailto:info@fewo-gloger.de) (Betreff: Reinigungskraft) oder 0721 77569881

**Praxis Ottinger**  
Liebe Patienten, die Praxis bleibt vom **28.10.2024 – 01.11.2024** wegen den Herbstferien geschlossen.

**Metzgerei**  
**Hierling**  
GmbH

Qualität aus eigener Schlachtung und Verarbeitung  
**78465 Konstanz-Dettingen, Kapitän-Romer-Str. 9b**  
Tel. 07533/6321

Angebote gültig von Di., 29.10. - Sa., 02.11.:

Schweinebauch	100 g	1,79
Rinderbraten	100 g	1,99
Gärtnerschinken	100 g	1,99
Salami Sticks	100 g	2,39
Fleischwurst	100 g	1,59

(geschnitten für Wurstsalat)

Für den Spontaneinkauf nach Ladenschluss steht Ihnen unser Verkaufsautomat in der Kapitän-Romer-Str. 9b zur Verfügung.

Die Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen gratuliert der Metzgerei Hierling zum 75-jährigen Jubiläum!

Eine Metzgerei, die so lange Bestand hat, ist ein Zeichen für Qualität und Vertrauen der Kundschaft.

Wir wünschen weiterhin viel Erfolg und alles Gute für die Zukunft!

# JUBILÄUM



**26.10. + 27.10.24**

**KAPITÄN-ROMER-HALLE**  
**IN DETTINGEN**



**Promilleband**  
Die Hölle morgen früh ist uns egal!





## Ferienwohnung- & Unterhaltsreinigungen

*powerwork-X.de*

# powerworkX

**Yves Plüss** Tel. 07531 928 1540  
Hermann-Hesse-Weg 9 Handy 0171 1956 331  
78464 Konstanz [powerwork-x@t-online.de](mailto:powerwork-x@t-online.de)

**Coiffeur Stöhrmann informiert !**

Liebe Kunden, hiermit möchte ich mich herzlichst bei all meinen Kunden für die langen Jahre, in denen Sie mir die Treue und das Vertrauen entgegengebracht haben, bedanken. Leider ist es mir aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr möglich, mein Friseurgeschäft weiter zu betreiben. Deshalb bleibt es offiziell ab sofort geschlossen.  
Euer Coiffeur Stöhrmann

**Goldankauf**

**Schmuck, Zahngold usw. + Silber**

mit RFA-Analyse – Auszahlung sofort  
Mainaustr. 69, KN – Mo - Fr, 10 - 18 Uhr

M. Reinen, Haus Hubertus

[www.haushubertus.org](http://www.haushubertus.org)

07531-458942 oder 0170-6247273



**Sanitär | Heizungen | Kundendienst**

**Meisterbetrieb  
Stefan Breyer**  
Am Briel 64  
78467 Konstanz  
Telefon: 07531/9598400  
Handy: 0151/61124582  
E-Mail: info@sanitaer-breyer.de



**NOTDIENST**

- Sanitär
- Heizung
- Rohrreinigung bei Verstopfung
- Heizung Kundendienst
- Austausch von Bad- / Küchenarmaturen
- Sanitärinstallationen aller Art

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf!**

**Wir vom Gartenforum gestalten  
und pflegen Ihren Garten**



Dipl.-Ing. (FH) Eva Eisenbarth  
Weiherstraße 20  
78465 Konstanz-Dettingen  
Tel. 07533/9497710  
[www.gartenforum.com](http://www.gartenforum.com)

**SAUTER**  
MARKISEN  
ROLLADEN  
JALOUSIEN

**www.rolladen-sauter.de**  
Rosmarinheideweg 2  
78467 Konstanz • Tel.: 07531 / 63858

Rollladen, Markisen, Jalousien, Klappläden,  
Faltstores, Windschutz, Sonnensegel,  
Insektenschutz, Steuerungen, etc.

**NATURSTEINE  
SCHREINER**

STEINMETZ- / STEINBILDHAUERMEISTER

Professor-Maier-Leibnitz-Str. 15  
78476 Allensbach  
Tel.: 0 75 33 / 36 12  
Fax: 0 75 33 / 99 74 32  
[www.schreiner-natursteine.de](http://www.schreiner-natursteine.de)



Werkstätte für Grabmalkunst und Steinrestaurierung



**Blessing Natursteine**

Inh. Matthias Blessing

◆ ◆ Bildhauermeister ◆ ◆

**Grabmale**

Wollmatinger Straße 54 · 78467 Konstanz  
Telefon 0 75 31/6 21 10 · Telefax 0 75 31/5 04 14

**Jetzt sind wir auch für Sie in Allensbach**

Hochstraße 1, direkt am Parkplatz Friedhof  
Telefon: 07533/935110 oder 0172 7412964

PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen **Georg Deggelmann GmbH** · 78465 Konstanz-Dingelsdorf

Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. **075 33/35 74** · [www.bestattungen-deggelmann.de](http://www.bestattungen-deggelmann.de)



***Familie Bisaku und das Team der Blauen Adria heißt Sie  
zu der Herbst- und Wintersaison herzlich willkommen!***

Feiern Sie gerne Ihre Weihnachts - und Familienfeiern bei uns und lassen Sie sich verwöhnen.  
Ob á la Carte, Kalt- Warmes Büfett oder Festtags-Menüs.

Vom 12.11. - 17.11. bieten wir Ihnen Gänsekeule mit Rotkohl und Kartoffeln (solange der Vorrat reicht) an.  
Wir bitten gerne um Vorbestellung.  
Außerdem gibt es auch wieder zur Vorweihnachtszeit unsere hausgemachten Sarma (Kohlroulade)  
und unsere leckeren Spare-Ribs.

Ab dem 23.12.2024 sind wir für 2 Wochen in den Winterferien und begrüßen Sie im neuen Jahr wieder.

***Familie Bisaku heißt Sie herzlich willkommen  
und wünscht eine schöne Weihnachtszeit!***

**Öffnungszeiten:**

Dienstag bis Sonntag, 17.00 – 22.00 Uhr

Bei Turnieren, Familienfeiern und Reservierungen sind wir auch ganztags für Sie da.

***Ihre Familie Bisaku***

Blaue Adria • Moosweg 15 • 78465 Konstanz-Dettingen • Tel.: 07533/2599



## Erste Adresse: Für Kauf & Verkauf.

Digital, persönlich, seenah.

Suchen, finden oder den Wert der eigenen vier Wände ermitteln: bei uns sind Sie immer gut beraten. Digital auf unserer Immobilienplattform und, am liebsten, natürlich persönlich.



**Katrin Niederberger**



**Nilay Güler**



**Michelle Nitsch**

Ihre Beratung für  
Konstanz & Umgebung  
T 07541 704-5523

Jetzt **kostenlos**  
Immobilienwert  
ermitteln!



Durch unsere **Beratung vor Ort**  
oder online unter:  
**leben-am-bodensee.de**